

Adresses toute correspondance à
"LA LIBERTÉ"
 ABONNEMENTS:
 Canada et Etats-Unis \$2.00
 Union Postale \$2.50

Directeur: HECTOR HEROUX

ORGANISATION OUVRIERE

La question qui crée le malaise au sein de la société et qui en définitive constitue le fonds du litige, c'est celle de l'organisation du travail. Il importe donc, à moins de vouloir marcher au petit bonheur, ou pour mieux dire à l'aveugle, de bien établir la notion exacte du travail.

De quoi donc est fait le travail?

Le travail est pour tous la grande loi de la vie. "L'oiseau est fait pour voler et l'homme pour travailler", dit l'auteur du livre de la Sagesse; et l'apôtre saint Paul, en son style clair et toujours énergique, dit: "Celui qui ne veut pas travailler, qu'il meure de faim".

Les uns travaillent des bras, d'autres gagnent leur vie par les travaux de l'intelligence, mais pour paraître moins pénibles ces derniers ne sont pas sans offrir leurs difficultés; en fait, le travail de l'esprit est plus épuisant que celui du corps et ruine bien plus vite une santé même robuste.

Garçons-nous donc de penser que tous ceux qui n'exercent pas un métier manuel ne travaillent pas. C'est parfois l'illusion de ceux qui font de durs travaux. Cette illusion, quand elle est entretenue et fomentée par des meneurs plus habiles que consciencieux, sème pas mal de malaise au sein des populations.

Le grand Pape Léon XIII, qui a si bien écrit de la condition des ouvriers, parle comme suit du travail:

"L'homme, dans l'état d'innocence, n'était pas destiné à vivre dans l'oisiveté; mais ce que la volonté lui embrasait librement comme un exercice agréable, la nécessité y a ajouté, après le péché, le sentiment de la douleur et l'a imposé comme une espérance."

Tous doivent travailler, c'est la loi. C'est donc pécher par la base que de dire avec les socialistes: Il y a deux classes, celle du capital qui ne travaille pas, et celle des ouvriers qui sont seuls à travailler. C'est immédiatement dresser une classe contre l'autre; ce n'est pas faire œuvre de paix; de plus c'est fausser la vérité.

Comme nous le disions plus haut, le travail de l'intelligence est parfois un rude travail, plus ruineux que le travail des bras; mais parce qu'on peut le faire en chemise blanche, les travailleurs des bras qui ont l'esprit empoisonné de doctrines socialistes concluent que ces messieurs ne travaillent pas.

Si on veut bien nous permettre une comparaison, nous dirons volontiers que la société humaine, composée de ses diverses classes de travailleurs, peut être comparée au corps humain qui a divers sens. Il y a dans le corps humain le cerveau, les yeux, les oreilles, le nez, les mains, les pieds. Si un jour les pieds ou les mains pouvaient parler et surtout s'ils étaient travaillés de l'esprit socialiste, ils diraient aux autres sens: "Ecoutez, vous autres, vous êtes des fainéants; c'est nous qui portons tout le poids du corps, qui le transportons d'une place à l'autre; vous autres vous ne faites rien; si les choses ne changent pas, nous allons faire grève." La réponse des autres sens est toute prête; et elle est facile. C'est le cas pour la fonction des diverses classes sociales dans le grand corps de la société civile. Toutes sont nécessaires, toutes n'ont pas le même genre de travail, mais aucune ne peut rester inactive sans en souffrir d'abord elle-même, et faire souffrir tout le reste du corps avec elle.

Tâchons donc de nous entendre; il y va de la santé et de la vie de tout le corps social. L'entente est possible, pourvu qu'aucune des diverses classes ne prenne pour seule règle de conduite pratique que ses réclamations sont les seules justes et qu'il faut au plus faire prévaloir par la force, même si ceux qui n'ont rien à voir au litige doivent en souffrir, parfois en mourir.

Ce ne serait plus chrétien, ce ne serait plus intelligent; les deux points de vue chrétien et intelligent ne se séparent guère sans que le monde en souffre. Il ne peut en être autrement, puisqu'il vient de Dieu qui est ordre et mesure. Hors de lui, c'est le chaos et la souffrance.

Pourtant le socialisme, le communisme et le bolchevisme, qui sont des hérésies, ont pu dominer à travers diverses phases d'une même erreur sociale, valant absolument se passer de Dieu et régler la question en ne consultant que ses seuls appétits et le besoin de jouir, souvent malsain. C'est s'éloigner toujours de plus en plus de la solution.

DEUX TEMOIGNAGES

A l'occasion du numéro spécial publié pour la Tournée de Propagande de notre Comité qui a fait dernièrement son tour de province, l'*Action Catholique* de Québec et le *Droit*, d'Ottawa, nous adressent les paroles aimables qui suivent.

De l'*Action Catholique*:

"A l'occasion de son sixième anniversaire, notre excellent confrère de Winnipeg, *La Liberté*, publie un riche supplément illustré, aux portraits du regretté Mgr L.-P.-A. Langevin, son illustre fondateur, de LL. GG. Nos Seigneurs Beauce et Simont, les archevêques actuels de Saint-Boniface et Winnipeg, ainsi que diverses autres illustrations du plus vif intérêt. Le journal raconte sa palpitante carrière des années de fondation et de ses projets d'avenir. Avec tous nos compliments de ce beau numéro et du rôle vital qu'elle joue, nous offrons à la Liberté nos meilleurs vœux pour la réalisation de ses généreux desirs."

Du *Droit*:

"*La Liberté*, de Winnipeg, et le *Progrès* du Saguenay ont publié à quelques jours d'intervalle deux numéros spéciaux très artistiques. Le travail de ces deux hebdomadaires est des plus utiles et des plus fructueux aussi. Tout ce qui touche à notre race, à notre patrie, à notre langue et à notre religion trouve chez eux un écho, et l'oeuvre qu'ils font dans des provinces différentes est également admirable. Nous félicitons ces deux journaux qui ont donné une nouvelle preuve de vitalité, tant matérielle que morale."

Aux grands confrères de Québec et d'Ottawa nous remercions.

VERITE CRUE

Nous ne savons quel auteur a dit: "Qu'il est sage de profiter d'une leçon, même si elle est donnée par un ennemi."

Les catholiques du Canada, et nous du Manitoba, en particulier, ferons bien de ne pas laisser tomber par terre les enseignements que nous donnaient les presbytériens réunis à Hamilton, Ont., le 12 juin dernier. Voici leur doctrine:

"Les Jésuites sont des espions dans l'Eglise Catholique Romaine. Personne, si ce ne sont les missionnaires, ne peut espérer faire pour le Canada. Le problème de la province de Québec n'est pas celui de la race française; c'est celui de la religion catholique."

C'est bon signe pour les Jésuites d'être ainsi insultés. L'insulte venant de ce côté est une excellente recommandation pour la noble compagnie. Il ne nous vient donc pas à l'esprit d'offrir, à cette occasion, l'expression de notre sympathie aux Jésuites, mais bien nos félicitations.

Le deuxième paragraphe mérite une attention spéciale et devrait faire réfléchir ceux qui soutiennent que la lutte contre le Français au Canada n'a rien à faire avec la foi catholique.

On se rappelle la parole d'un des journaux d'Ontario, il y a déjà de cela quelques années: "Si les Canadiens-français étaient protestants, il n'y aurait pas de question française au pays." En d'autres termes, cela veut dire: "Soyez protestants et on vous laissera enseigner le français à votre guise."

L'ennemi est logique; il a de l'esprit de suite. La même disposition existait en se traduisant dans la résolution des Presbytériens de Hamilton, le 12 juin dernier: "Le problème de la province de Québec", disent-ils, "n'est pas celui de la race française, c'est celui de la religion catholique."

Peut-il se trouver encore des catholiques intelligents pour soutenir, après ces déclarations, que la foi catholique est étrangère à la lutte faite au Canada contre la langue française?

Et pour que la leçon soit complète, ces presbytériens disent tout haut quel moyen ils entendent prendre pour amener les Français du pays à renoncer à leur foi; c'est par l'école:

"C'est maintenant le temps, au moyen de nos écoles, d'empêcher cette domination future."

L'école sera le moule qui devra recevoir le petit Canadien-français catholique et le transformer en un être qui ignore sa langue et sera mort à sa foi.

C'est absolument ce que Pon veut faire ici, mais les notes ont du cœur; l'histoire du dernier quart de siècle de notre province prouve que le travail n'ira pas tout seul.

La vérité toute crue la voici: Il n'y a pas de réconciliation possible entre l'idéal qui est le nôtre et ce qu'ils veulent faire de nous.

Nous sommes et nous serons de loyaux Français, — notre foi nous en fait un devoir, — mais nous voulons rester catholiques et Français, et Pon veut faire de nous des protestants parlant l'anglais, et l'anglais seulement.

La première condition d'une lutte qui s'annonce longue et pénible, c'est de bien voir l'état de la question et l'aboutissant qu'on veut nous conduire. Nous ne pouvons nous y laisser conduire sans perdre l'honneur et perdre le plus précieux des dons, celui de la foi.

Nous ne sommes prêts à sacrifier ni l'un ni l'autre et si messieurs les presbytériens avaient d'autres sources d'information que les mensonges que leur sert une presse étroite et fanatique, ils auraient appris par les trois siècles d'histoire du Canada que le but qu'ils visent est une chimère qui n'aura pour résultat que de nuire au pays en troublant profondément la paix.

La paix à ce prix, nous n'en voudrions jamais!

LES MENNONITES

Nous n'avons pas à rappeler à nos lecteurs le statut plutôt remarquable des Mennonites au Canada. Ils tiennent plus d'une secte religieuse que d'un groupe ethnique. Dès que le Mennonite renonce à son credo religieux, il cesse en fait et en pratique d'être Mennonite.

Une des particularités les plus marquantes du Mennonite, c'est le contrôle absolu et direct qu'il exerce sur l'éducation de ses enfants. Ses écoles sont un véritable prolongement de la famille et, pourrait-on ajouter, du temple. La loi y pètit l'âme de son enfant à son idéal religieux. Plutôt que de renoncer à ce droit, il émigre et va chercher ailleurs une terre plus hospitalière où il demeurera maître de l'âme de son enfant. Là est le pourquoi de sa venue au Canada. Les gouvernements de son pays lui refusant la liberté religieuse; il n'hésita pas à venir au Canada où le gouvernement, anxieux de coloniser, lui promettait pleine et entière liberté religieuse.

Cela se passait il y a quelque quarante ans. Or les choses vont vite dans notre pays, surtout l'oubli des promesses faites et des engagements consentis. Sans parler des solennels traités portant la signature royale. Nous le savons depuis longtemps, — depuis que fut signée le premier traité. Mais les Mennonites tiennent à leur droit d'apprendre. Cela les aidera à devenir de bons Canadiens.

Ces derniers mois j'ai maintes Mennonites ont été sommées de comparaître devant les juges manitobains. Ils se seraient, paraît-il, enjoints à maintenir leurs écoles privées et à ne point envoyer leurs enfants aux écoles de l'état. C'est un horrible crime, et l'état se prépare à sévir.

Malheureux Canada! Les Mennonites ne veulent pas se laisser égarer comme des moutons. Ils en appellent à la justice! Comme ils ne sont pas élement à dégrader en politique, le gouvernement veut bien y mettre des formes et couvrir ses actes du manteau de la légalité. Il demandera au Conseil Privé de décider du litige.

Qu'en résultera-t-il? Tout probablement une de ces décisions ambiguës s'ajoutant sur le bobo du malade mais ne lui offrant aucun remède.

Pour un moment supposons que le Conseil Privé donne raison aux Mennonites, en quoi cela modifiera-t-il la situation?

Si nous nous souvenons bien, le Conseil Privé s'est déjà payé le luxe de déclarer solennellement que nous avions été lésés dans l'exercice de nos droits. En sommes-nous mieux? C'est la pratique qui compte et rien autre. Et la pratique ici, c'est le droit du plus fort.

DIEU ET MON DROIT

Aidons l'Association d'Education

C'est le devoir de tout bon patriote, de tout Canadien-français fier de sa langue et soucieux de la transmettre intacte à ses enfants.

C'est un rude devoir en notre Manitoba, terre de spoliation, mais c'est un devoir qu'un homme de cœur ne se refuse pas à accomplir.

Pour nous le rendre d'accomplissement plus facile, nous avons fondé l'Association d'Education. Elle dirige et soutient notre effort, notre résistance. Mais pour ce faire, il lui faut des fonds, l'argent est le nerf de la guerre. Sans lui les plus généreux efforts risquent d'être inéfectifs et stériles.

Voulez-vous que soit infécond et stérile notre effort pour sauvegarder au Manitoba l'âme française et catholique de nos enfants?

Non, vous ne le voulez pas. Eh! bien, passez du vouloir aux actes.

Vous en aurez l'occasion, à huit heures et quart, lundi prochain, le

LE 21 JUILLET

au collège de Saint-Boniface.

Les acteurs de la *Liberté* y clôtureront leur grande tournée dramatique et musicale à travers le Manitoba français. Trois comédies, du chant, de la déclamation; un délicieux programme qui vous fera rire au larmes. Sa Grandeur Monseigneur Beauce et Son Honneur le juge Prud'homme, président de l'Association d'Education, présideront.

Venez en foule. Portes grandes ouvertes à tous. C'est gratuit. Vous offrirez à notre grande association de défense nationale l'offrande que vous dièrez votre cœur de patriote. Ne l'oubliez pas. C'est pour

L'Association d'Education.

Un traité, la foi donnée et jurée, un engagement consenti par l'état? Bagatelle! Vite! Cela peut bien leur engager ceux qui ont signé le traité, donné leur foi, consenti l'engagement. Mais leurs descendants? Que non point, déclarait un jour le *Free Press*. Que ce soit vrai en pratique, toutes les pages de notre histoire nous l'apprennent.

LE DIVORCE

Le Conseil Privé a reconnu aux cours manitobaines le droit d'accorder le divorce. Toute une partie de notre population a salué d'un cri de joie cette décision. Elle répond aux bas desirs de plus d'un. On ira même dans certains milieux jusqu'à nous la présenter comme une nouvelle conquête de la démocratie, comme l'acquisition de la justice pour le pauvre. A nos yeux ce n'est qu'un pas de plus dans la voie du paganisme pratique, c'est un renoncement plus général à notre morale aux enseignements du Christ. Et c'est, si nous faisons abstraction de l'aspect religieux du problème, le plus rude coup encore porté à la famille canadienne.

N'en déplaise à tous les partisans du divorce, famille et divorce sont des termes d'une profonde antipathie et qui s'excluent. Si on veut la famille, il faut abhorre le divorce. Reconnaître le divorce, c'est du coup renoncer à la famille. Léon Daudet, victime dans son propre foyer du divorce, a écrit contre ce fleau anti-social un terrible réquisitoire qu'il intitulait: "Le partage de l'enfant." Il aurait pu ajouter: "Le partage de la famille." Car arrêtons-nous un moment à penser à la brisure de la famille par le divorce. Séparation du père et de la mère, séparation des enfants d'avec la mère ou le père, séparation souvent des enfants entre eux. Et après le divorce inutile pour ces enfants! Ne seraient-ils pas, selon le mot de Léon Daudet, élevés dans la haine de leurs parents? On ne peut pas espérer, étant donné la nature humaine, que des époux qui ont rompu leur union élèveront leurs enfants dans l'amour du conjoint qu'ils ont rejeté.

D'aucuns s'étonneront peut-être que notre population soit si favorable au divorce. Nous ne le sommes pas. Le jour où l'état nous permettra l'enseignement religieux, il accordera un droit d'entrée au divorce. Un enseignement neutre, athée, conduit à l'oubli complet du décalogue et au paganisme. Et c'est à cela que nous filons. Si quelqu'un en doute, qu'il se rappelle que la pudeur publique n'existe plus au Canada. Si elle existait, jamais nous ne communierions avec nos concubines, les "unmarried ladies" (c'est délicat ce terme, d' "épouses non mariées"; le latin appellait cela des concubines).

Quand les dirigeants de la nation ont perdu à ce point la notion de la pudeur, qu'ils professent aussi ouvertement le mépris de l'institution sacrée du mariage, un pays est sûr pour toutes les turpitudes morales, il est prêt à devenir la proie du divorce.

COLONISATION

Nous prions les cultivateurs qui ont besoin de main d'œuvre de s'adresser au Comité de Colonisation, 188, rue Aulneau, Saint-Boniface. Nous pourrions peut-être leur donner satisfaction. Tous les jours, des colons s'adressent à nous pour avoir de l'ouvrage sur les fermes en attendant de s'établir eux-mêmes. Que ceux qui auraient besoin de couples ou d'hommes nous avertissent au plus tôt.

COMITE DE COLONISATION "L'AVENIR" 188, rue Aulneau, Saint-Boniface.

Un profit fabuleux

"Les pulperies canadiennes continuent à détenir les records pour les gros profits. Le rapport annuel de Price Brothers, Ltd., pour les 2 mois finissant en février dernier, accuse un profit de près de 1 million et demi. Après déduction faite par le paiement des intérêts sur obligations et sur billets, il reste comme dividende une somme égale à 25% pour cent du capital-actions de la Compagnie." *La Liberté*.

Un profit de 218 pour cent! Et ils se lamentent après cela! Ils vont même jusqu'à accuser

Banques du Dominion

En 1868, il y avait au Canada 27 banques chartrées, avec 123 succursales. Le capital payé de ces banques s'élevait à \$30,507,000 et les dépôts se chiffraient à \$33,654,000. En 1917 le capital payé des 21 banques chartrées du Canada, avec leurs 3,135 succursales, s'élevait à \$111,637,755, et la totalité des dépôts représentait la somme de \$1,643,203,020, tel qu'indiqué à l'annuaire du Canada pour l'année 1918.

PROPAGANDE!

La grève finie, notre Comité peut reprendre son activité des débuts. Avec la reprise du service des messageries, nous avons eu la bonne fortune de recevoir, la semaine dernière, quelques livres et brochures de propagande française que l'on peut se procurer toujours à des conditions faciles, à notre Comité. Sans donner d'explications de détail sur la matière de ces publications, voici les titres des dernières livrées reçues, ainsi que le prix franc de port pour chacun d'entre eux:

"Pour la défense de nos droits français", Abbé L. Groulx, 25
 "Notre France", Guy Vanier, 25
 "La Naissance d'une Race", Abbé L. Groulx, 75
 "Les Rapallages", Abbé L. Groulx, édition de luxe, 60
 Edition populaire, 25
 "Le Canada Apostolique", Henri Bourassa, édition de luxe, 60
 Edition populaire, 25
 "Choses qui s'en vont", Frère Gilles, O.F.M., 25
 "Notre France", Guy Vanier, 10
 "Syndicats Nationaux ou Internationaux?", Henri Bourassa, 10
 "La Déportation des Acadiens", Henri d'Arles, 10
 On trouvera à la page 8, 3me colonne, une liste complète des brochures, tracts et livres en vente par notre Comité.

Comité de Propagande LeVendrye, 39 Avenue Provencier, Saint-Boniface, Man.

Lumber Company, Ltd.
SAINT BONIFACE, MAN.

Bords de toutes sortes de maté-
riels de construction

détail de gravier, sable et bois
de corde

ameublements d'églises

Carrière de gravier : —
BIRD'S HILL, MAN.

LES EVENEMENTS

Des gens bien attrapés

Paris, 9. — On a présenté au projet de loi à la Chambre des députés, produit par le ministre de la guerre, pour la location des tentes et des balcons, lors des fêtes de la Victoire. Il y a eu beaucoup de discussion à ce sujet. Certains ont déclaré bien s'être sentis tous les 1000 francs.

Une estrade qui peut contenir 500 personnes a été construite dans les jardins du duc de Masso, aux Champs-Élysées, pour la réception de la Plaque de la Concorde et la Place de la Victoire. La recette de la vente des sièges sera versée aux œuvres de charité. Le prix d'admission dans les trois premières rangées sera de 1,500 francs.

On dit que le maréchal Foch ne marchera pas à côté du maréchal Lyautey comme il avait d'abord annoncé, mais qu'il aura un siège près du président Poincaré. Les Français auraient ainsi sous leur drapeau le vainqueur de la Marne sous l'Arc de Triomphe.

Ni l'un ni l'autre ne sont sympathiques

New York, 9. — La Ligue progressive d'Irlande s'est réunie hier soir au Lyric Theatre, dans le but de promouvoir la reconnaissance de la République irlandaise. Les orateurs ont déploré dans la salle de drapage aux couleurs des bandes, aux couleurs de la République irlandaise. Les orateurs ont déploré dans la salle de drapage aux couleurs des bandes, aux couleurs de la République irlandaise.

Les orateurs ont déploré dans la salle de drapage aux couleurs des bandes, aux couleurs de la République irlandaise. Les orateurs ont déploré dans la salle de drapage aux couleurs des bandes, aux couleurs de la République irlandaise.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

Quant aux produits de l'agriculture, le rapport ajoute que le prix de production du blé est le plus bas depuis 1914. Les producteurs de blé à cornes, porcs, agneaux, des produits laitiers, etc., ont de 10 à 15 pour cent de moins. Le rapport ajoute que la possibilité de remédier à cela en fixant un prix ou en ordonnant l'embarquement sur l'exportation de vivres est une solution difficile, mais qu'elle est la seule possible.

Le comité conclut que l'application de l'un ou l'autre de ces deux moyens pourraient amener un effet désastreux, parce que le moindre effort de la part du gouvernement pour fixer les prix ou pour réduire les prix de vente, aurait pour effet de compliquer la situation, pour la raison que cela tendrait à diminuer les sources d'approvisionnement en dirigeant tout le commerce productif de ceux actuellement engagés dans cette industrie, vers d'autres entreprises. L'un ou l'autre de ces deux moyens pourrait amener un effet désastreux, parce que le moindre effort de la part du gouvernement pour fixer les prix ou pour réduire les prix de vente, aurait pour effet de compliquer la situation, pour la raison que cela tendrait à diminuer les sources d'approvisionnement en dirigeant tout le commerce productif de ceux actuellement engagés dans cette industrie, vers d'autres entreprises.

La peine capitale

London, 9. — On dit que le tribunal créé pour juger l'exécution aura des pouvoirs étendus et qu'il pourra même infliger la peine de mort. On dit que le tribunal créé pour juger l'exécution aura des pouvoirs étendus et qu'il pourra même infliger la peine de mort.

Les incendies régressent

London, 9. — Les feux de forêt ont diminué de moitié depuis le début de la saison. Les incendies régressent.

La nouvelle du procès du Kaiser

London, 9. — Les nouvelles du procès du Kaiser sont très intéressantes. Les nouvelles du procès du Kaiser sont très intéressantes.

Desagréable aventure

Toronto, 10. — Un incident malheureux a eu lieu ce matin à l'Université de Toronto. Desagréable aventure.

Desagréable aventure

Toronto, 10. — Un incident malheureux a eu lieu ce matin à l'Université de Toronto. Desagréable aventure.

Desagréable aventure

Toronto, 10. — Un incident malheureux a eu lieu ce matin à l'Université de Toronto. Desagréable aventure.

Desagréable aventure

Toronto, 10. — Un incident malheureux a eu lieu ce matin à l'Université de Toronto. Desagréable aventure.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

On ne peut dire, remarque le rapport, que les conditions de la vie sont meilleures. Les prix varient selon les circonstances. Les prix montent, mais ils baissent, et ils ne peuvent être fixes.

Transaction peu ordinaire

London, 9. — Leonard J. Martin, un jeune commerçant anglais qui s'occupe de machines agricoles, a acheté du gouvernement anglais pour une valeur de \$200,000, environ quarante millions de verges de toile qui devaient être employées à la construction de deux avions. Transaction peu ordinaire.

Transaction peu ordinaire

London, 9. — Leonard J. Martin, un jeune commerçant anglais qui s'occupe de machines agricoles, a acheté du gouvernement anglais pour une valeur de \$200,000, environ quarante millions de verges de toile qui devaient être employées à la construction de deux avions. Transaction peu ordinaire.

Transaction peu ordinaire

London, 9. — Leonard J. Martin, un jeune commerçant anglais qui s'occupe de machines agricoles, a acheté du gouvernement anglais pour une valeur de \$200,000, environ quarante millions de verges de toile qui devaient être employées à la construction de deux avions. Transaction peu ordinaire.

Transaction peu ordinaire

London, 9. — Leonard J. Martin, un jeune commerçant anglais qui s'occupe de machines agricoles, a acheté du gouvernement anglais pour une valeur de \$200,000, environ quarante millions de verges de toile qui devaient être employées à la construction de deux avions. Transaction peu ordinaire.

Transaction peu ordinaire

London, 9. — Leonard J. Martin, un jeune commerçant anglais qui s'occupe de machines agricoles, a acheté du gouvernement anglais pour une valeur de \$200,000, environ quarante millions de verges de toile qui devaient être employées à la construction de deux avions. Transaction peu ordinaire.

Transaction peu ordinaire

London, 9. — Leonard J. Martin, un jeune commerçant anglais qui s'occupe de machines agricoles, a acheté du gouvernement anglais pour une valeur de \$200,000, environ quarante millions de verges de toile qui devaient être employées à la construction de deux avions. Transaction peu ordinaire.

Transaction peu ordinaire

London, 9. — Leonard J. Martin, un jeune commerçant anglais qui s'occupe de machines agricoles, a acheté du gouvernement anglais pour une valeur de \$200,000, environ quarante millions de verges de toile qui devaient être employées à la construction de deux avions. Transaction peu ordinaire.

Transaction peu ordinaire

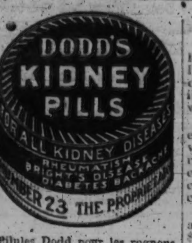
London, 9. — Leonard J. Martin, un jeune commerçant anglais qui s'occupe de machines agricoles, a acheté du gouvernement anglais pour une valeur de \$200,000, environ quarante millions de verges de toile qui devaient être employées à la construction de deux avions. Transaction peu ordinaire.

Transaction peu ordinaire

London, 9. — Leonard J. Martin, un jeune commerçant anglais qui s'occupe de machines agricoles, a acheté du gouvernement anglais pour une valeur de \$200,000, environ quarante millions de verges de toile qui devaient être employées à la construction de deux avions. Transaction peu ordinaire.

Transaction peu ordinaire

London, 9. — Leonard J. Martin, un jeune commerçant anglais qui s'occupe de machines agricoles, a acheté du gouvernement anglais pour une valeur de \$200,000, environ quarante millions de verges de toile qui devaient être employées à la construction de deux avions. Transaction peu ordinaire.



Philes Dodd pour les reins

Philes Dodd pour les reins, le rhumatisme, le mal de Bright, la diabète et le mal de dos. 50 sous la boîte ou six boîtes pour \$2.50. Chez les marchands on trouve les Dods Médicines Co., Ltd., Toronto, Ont.

Philes Dodd pour les reins

Philes Dodd pour les reins, le rhumatisme, le mal de Bright, la diabète et le mal de dos. 50 sous la boîte ou six boîtes pour \$2.50. Chez les marchands on trouve les Dods Médicines Co., Ltd., Toronto, Ont.

Philes Dodd pour les reins

Philes Dodd pour les reins, le rhumatisme, le mal de Bright, la diabète et le mal de dos. 50 sous la boîte ou six boîtes pour \$2.50. Chez les marchands on trouve les Dods Médicines Co., Ltd., Toronto, Ont.

Philes Dodd pour les reins

Philes Dodd pour les reins, le rhumatisme, le mal de Bright, la diabète et le mal de dos. 50 sous la boîte ou six boîtes pour \$2.50. Chez les marchands on trouve les Dods Médicines Co., Ltd., Toronto, Ont.

Philes Dodd pour les reins

Philes Dodd pour les reins, le rhumatisme, le mal de Bright, la diabète et le mal de dos. 50 sous la boîte ou six boîtes pour \$2.50. Chez les marchands on trouve les Dods Médicines Co., Ltd., Toronto, Ont.

Philes Dodd pour les reins

Philes Dodd pour les reins, le rhumatisme, le mal de Bright, la diabète et le mal de dos. 50 sous la boîte ou six boîtes pour \$2.50. Chez les marchands on trouve les Dods Médicines Co., Ltd., Toronto, Ont.

Philes Dodd pour les reins

Philes Dodd pour les reins, le rhumatisme, le mal de Bright, la diabète et le mal de dos. 50 sous la boîte ou six boîtes pour \$2.50. Chez les marchands on trouve les Dods Médicines Co., Ltd., Toronto, Ont.

Philes Dodd pour les reins

Philes Dodd pour les reins, le rhumatisme, le mal de Bright, la diabète et le mal de dos. 50 sous la boîte ou six boîtes pour \$2.50. Chez les marchands on trouve les Dods Médicines Co., Ltd., Toronto, Ont.

Philes Dodd pour les reins

Philes Dodd pour les reins, le rhumatisme, le mal de Bright, la diabète et le mal de dos. 50 sous la boîte ou six boîtes pour \$2.50. Chez les marchands on trouve les Dods Médicines Co., Ltd., Toronto, Ont.

1,100 tonneaux de whiskey

Windsor, Ont., 12. — Quand le navire Lasker-Norden a été lancé à Walkerville aujourd'hui en route pour Glasgow, il avait à bord 1100 tonneaux de whiskey Hiram Walker. 1,100 tonneaux de whiskey.

1,100 tonneaux de whiskey

Windsor, Ont., 12. — Quand le navire Lasker-Norden a été lancé à Walkerville aujourd'hui en route pour Glasgow, il avait à bord 1100 tonneaux de whiskey Hiram Walker. 1,100 tonneaux de whiskey.

1,100 tonneaux de whiskey

Windsor, Ont., 12. — Quand le navire Lasker-Norden a été lancé à Walkerville aujourd'hui en route pour Glasgow, il avait à bord 1100 tonneaux de whiskey Hiram Walker. 1,100 tonneaux de whiskey.

1,100 tonneaux de whiskey

Windsor, Ont., 12. — Quand le navire Lasker-Norden a été lancé à Walkerville aujourd'hui en route pour Glasgow, il avait à bord 1100 tonneaux de whiskey Hiram Walker. 1,100 tonneaux de whiskey.

1,100 tonneaux de whiskey

Windsor, Ont., 12. — Quand le navire Lasker-Norden a été lancé à Walkerville aujourd'hui en route pour Glasgow, il avait à bord 1100 tonneaux de whiskey Hiram Walker. 1,100 tonneaux de whiskey.

1,100 tonneaux de whiskey

Windsor, Ont., 12. — Quand le navire Lasker-Norden a été lancé à Walkerville aujourd'hui en route pour Glasgow, il avait à bord 1100 tonneaux de whiskey Hiram Walker. 1,100 tonneaux de whiskey.

1,100 tonneaux de whiskey

Windsor, Ont., 12. — Quand le navire Lasker-Norden a été lancé à Walkerville aujourd'hui en route pour Glasgow, il avait à bord 1100 tonneaux de whiskey Hiram Walker. 1,100 tonneaux de whiskey.

1,100 tonneaux de whiskey

Windsor, Ont., 12. — Quand le navire Lasker-Norden a été lancé à Walkerville aujourd'hui en route pour Glasgow, il avait à bord 1100 tonneaux de whiskey Hiram Walker. 1,100 tonneaux de whiskey.

1,100 tonneaux de whiskey

Windsor, Ont., 12. — Quand le navire Lasker-Norden a été lancé à Walkerville aujourd'hui en route pour Glasgow, il avait à bord 1100 tonneaux de whiskey Hiram Walker. 1,100 tonneaux de whiskey.

1,100 tonneaux de whiskey

Windsor, Ont., 12. — Quand le navire Lasker-Norden a été lancé à Walkerville aujourd'hui en route pour Glasgow, il avait à bord 1100 tonneaux de whiskey Hiram Walker. 1,100 tonneaux de whiskey.

LESLIE'S DRUG STORE
Le plus complet en bon service de PHARMACIE des plus modernes, pour prompt et efficace traitement de toutes les affections de la personne, à l'aide des médicaments les plus récents.

NORTHERN ELECTRIC CO., LTD.
Appareils Électriques
Téléphones
599 AVENUE HENRY OUEST
WINNIPEG, MAN.

A. G. CARTER
200 Ave Notre-Dame - Prés de l'Opéra
Bijouterie Horlogerie Optique

C. BUFFET
Immobilières, Assurances
606 Avenue de l'Indépendance
201 EDIFICE SOMERSET, WINNIPEG
Téléphone Main 523

COUNSELL & MACPHER
ASSURANCES
de tous genres
EDIFICE GURNEY
218 Ave Portage, Winnipeg, Man.

DOCTEUR F. LACHANCE
Des Médecins de Paris
ANGLO-CHIEF DES INTERIERS & L'OPHTHALMOLOGUE
CHIRURGE & GYNÉCOLOGUE
(Kilmer 418, Boncourt 112)
Avenue Portage & Boncourt, St-Basile
Phone Main 3616

DR N.A. LAURENDEAU
DES MÉDECINS DE NEW-YORK
Spécialité: Chirurgie et Maladies de la femme
BUREAU DE CONSULTATION
à 1 heure et 1/2
131 RUE MARIE, NORTH-WEST
Bureau et résidence: 83 rue Riel
Tel. Main 1922. Saint-Basile

DR. M. F. BENNETT
DENTISTE
(Néanmoins à l'École Dentaire)
SUITE 2, EDIFICE LINDEN
131 RUE MARIE, NORTH-WEST
CH. DOCTEUR PAUL FRANÇAIS
Tel. Main 3328
Heures de bureau: 9 h. à 6 h. et 7 h. à 8 h. le soir

DR. A.H. RONDEAU
CHIRURGE ET MALADIES DES FEMMES
Chambre 380, Edifice Somerset
Heures de bureau: 9 h. à 6 h. et 7 h. à 8 h. le soir
Téléphone
Bureau: Main 164-165, R. 465

DR. JONAS
DENTISTE
De l'Université Northwestern de Chicago, ancien élève de l'école dentaire
513 EDIFICE SOMERSET, WINNIPEG
Main 3708

Drs. Maloney & Kennedy
DENTISTES
Pharm. Main 3008
306-308 Avenue Block, Winnipeg
NOTES PARLOIR FRANÇAIS

J.T. BEAUBIEN
Avocat et Notaire
808 Edifice McArthur, Winnipeg, Man.
Téléphone Main 605

DUBUC, TOWERS & ROY
AVOCATS ET NOTAIRES
101, rue de la Paix, Winnipeg, Man.
Téléphone 412 - 314 - 316

BERNIE, BLACKWOOD & BERNIE
AVOCATS ET NOTAIRES
Placard de l'édifice principal
Bureau 501, rue de la Paix, Winnipeg
Tel. Main 3616

L.A. DELOREME
AVOCAT - Notaire
322 AVENUE PORTAGE
(En face du Bureau de Poste)

ALEXANDER GELMAN
AVOCAT - Notaire
322 AVENUE PORTAGE
(En face du Bureau de Poste)

COUTU & CIE
14 ans d'expérience
Réparations de chaussures
Service d'entretien
L'unique pour la coupe et le montage
Couture et la coupe
Couture et la coupe

De ferme, Aux expéditions	\$ 40	Maple Leaf, Sac de 38 livres	5.35
Légumes nouveaux		Maple Leaf, 2 sacs de 49 livres	5.25
Asperges, la douz.	1.50	Maple Leaf, 4 sacs de 34 livres	5.25
Navard, la livre	1.00	Grain	22.30—23.80
Cardinal, la livre	1.00	Alimentation	
Betteraves, la livre	1.00	Bees - 40	35.00
Oignons de Californie, la livre	1.00	Winnipeg	\$29.00 \$43.00
Choux, la livre	1.00	Foin	
Potée pour vacher, la livre	1.00	Gris du gros aux producteurs.	25.00
Haricots, la livre	1.00	mucho, Winnipeg	
Farine	1.00	"Timothy" No 1	\$45.00
Conformément à l'arrêté gouvernemental		"Timothy" No 2	32.00
Comptant aux marchands		"Timothy" No 3	32.00
de la ville,		(Domestique, Gros ou Winnipeg)	
River Ross, Sac de 38 livres	\$5.35	"Red Top" No 1	129.00
Pine River, 2 sacs de 49 livres	5.25	"Red Top" No 2	129.00
Pine River, 4 sacs de 34 livres	5.25	"Red Top" No 3	129.00
Purity, Sac de 38 livres	5.35	No 1 "Upland"	129.00
Purity, 2 sacs de 49 livres	5.25	No 2 "Upland"	129.00
Purity, 4 sacs de 34 livres	5.25	"Midland" No 2	\$29.00
Royal Household, Sac de 38 livres	5.35		
Royal Household, 2 sacs de 49 livres	5.25		
Royal Household, 4 sacs de 34 livres	5.25		

[illegible]

Five Roses, 2 sacs de 49 livres.....	5.45		
Five Roses, 4 sacs de 24 liv.....	5.55	"Red Top" No 1.....	\$30.00
Purity, Sac de 98 livres.....	5.35	"Red Top" No 2.....	\$25.00

Purdy, 2 sacs de 49 litres.....	5.45	Red Top No 3.....	\$25.00
Quitty, 4 sacs de 24 litres.....	5.45	No 1 "Upland".....	\$26.00
Royal Household, Sac de 98 lb.,	5.35	No 2 "Upland".....	\$25.00
Royal Household, 2 sacs de 49,	5.45	"Midland" No 1.....	\$24.00
Royal Household, 2 sacs de 24,	5.35	"Midland" No 2.....	\$23.00

Valises Americaines

Special \$1.50

Special \$1.50

En fibre brune. L'idéal pour le voyage de fin de semaine. Valeur exceptionnelle.

Ce sont de fortes et durables valises faites de fibre brune avec serrures et crampons cuivres. Coins protecteurs. Poignée commode.

Donnez de bonne heure votre commande, car la quantité est limitée.

Malles et Valises 3^{em} etage

Ashtowns

THE BIG BROS. HARDWARE

COOPERATIVE CANADIENNE

Le Comptoir Agricole, 'Limited'

COURTIERS EN GRAINS

La seule compagnie française ayant un siège au
Winnipeg Grain Exchange

VENTE DE TERRES ASSURANCES

BUREAUX: 300 EDIFICE GRAIN EXCHANGE
Téléphone Main 3361 **Winnipeg, Manitoba**

Adanac Grain Coy Limitee
 J.-M. BESSETTE, Gérant du Département français
 COMBUSTIBLES LIÈGE CROÛTES MÉTIÈRES

Quel est le fermier qui a fait affaire avec nous et n'a pas été satisfait?

Nous faisons appel aux Canadiens-français, non pas parce que nous avons un département français, — ce n'est qu'accorder leurs droits à nos compatriotes de langue française, — mais bien par l'excellent service que nous pouvons leur donner.

Nous n'exploiterons jamais la religion et la nationalité au profit d'un commerce; c'est trop abaisser une religion et une nationalité.

Venez nous voir. Voyez nos prix. Essayez notre service.

Adanac Grain Company
 Telephone Main 3501
 408-418 GRAIN EXCHANGE, RUE LOMBARD, WINNIPEG

A VENDRE
Engin Separateur Charrue
 1 TRACTEUR BIG 4-30-60-Modèle F. 3 vitesses. Presque neuf.

1 SEPARATEUR GREAT WEST. — Complet. N'a battu qu'à peu près 120,000 miflots.

1 ENGINE "ANG PLOW" COCKSHUTT.—6 charrues pour casser et labourer.

1 CHARRUE A DISQUES EMERSON. — 14 disques.

Le tout en parfait ordre. A vendre à des conditions avantageuses et paiements faciles. S'adresser à

Albert Préfontaine

SAINT-PIERRE-JOLYS, MANITOBA

7

